

OutIn Mino

Portable Electric
Espresso Machine



USER GUIDE

Model: OTEM-MO-01
OutIn Inc.
1312 17th Street # 874,
Denver, CO 80202,
United States

Customer Service: support@outin.com



CONTENTS

English	01~12
Deutsch	13~24
Français	25~36
Italiano	37~48
Español	49~60
한국어	61~72
日本語	73~84

Thank you for choosing OutIn Mino to be part of your coffee journey!

At OutIn, we believe coffee is more than just a drink—it's about a joyful shared moment, a spark of energy, and a bridge to meaningful connections. This compact device is crafted to bring you fresh, steaming espresso from mountain peaks to bustling city streets—and everywhere in between. Sip, smile, and connect with every cup!

Please read this manual carefully before use and keep it for future reference.

Customer Service: support@outin.com

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

Lors de l'utilisation de ce produit, en particulier en présence d'enfants, suivez ces consignes de sécurité de base :

LISEZ TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT UTILISATION.

Pour réduire les risques de blessure ou de dommages :

- Utilisez uniquement conformément à ce manuel. Un usage non autorisé peut entraîner un incendie, un choc électrique ou des blessures.
- Gardez hors de portée des enfants. Ce produit n'est PAS destiné à un usage par les enfants.
- L'utilisation par des personnes à capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites doit être supervisée et accompagnée d'instructions appropriées.
- NE tentez PAS de réparer ou de modifier l'appareil. Toute tentative de démontage peut provoquer une surchauffe, une fuite de substances dangereuses ou annuler la garantie.
- Utilisez uniquement de l'eau potable. N'utilisez PAS de jus, de lait ou d'autres liquides dans le réservoir.
- Chargez complètement la batterie avant la première utilisation.
- Utilisez uniquement le câble de charge d'origine pour de meilleures performances. Évitez les adaptateurs de mauvaise qualité, qui peuvent ralentir la charge ou endommager l'appareil.
- Gardez le port de charge fermé lorsqu'il n'est pas utilisé afin d'éviter l'entrée de poussière ou d'humidité.
- NE placez PAS la batterie à proximité de sources de chaleur telles que feu, lumière directe du soleil ou températures élevées.
- NE mettez PAS l'appareil ou la batterie au micro-ondes ni sur une plaque à induction.

- Si vous rangez l'appareil pour une longue durée, chargez et déchargez la batterie tous les trois mois.
- Ne mettez pas le corps principal dans un lave-vaisselle.
- Assurez-vous que le porte-filtre est bien serré après avoir ajouté le café moulu ou la capsule pour éviter toute fuite.

AVERTISSEMENT : RISQUE DE BRÛLURES

Utilisez l'appareil sur une surface plate et stable.

NE l'utilisez PAS en angle — le couvercle pourrait se détacher, provoquant des brûlures.

Ne dépassez PAS le niveau d'eau MAX (70 ml).

Un trop-plein pourrait causer un débordement d'eau chaude.

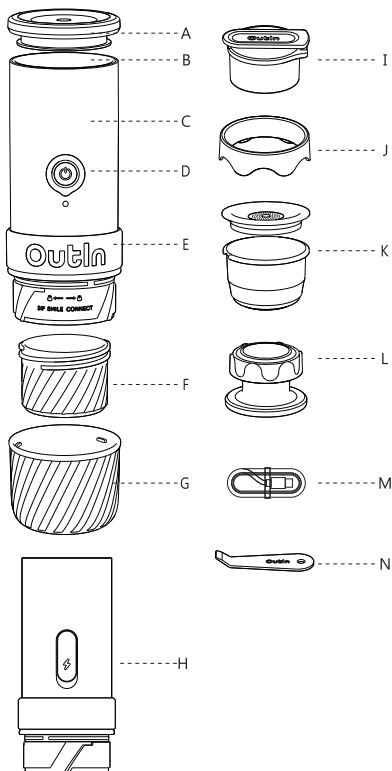
Soyez prudent en retirant le porte-filtre après extraction.

La vapeur et eau chaude peuvent causer des brûlures.

Veillez respecter la réglementation aérienne internationale. Transportez l'appareil uniquement dans vos bagages à main et ne l'utilisez pas pendant le vol.

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

VUE D'ENSEMBLE



- | | |
|---------------------------|---------------------------------------|
| A. Couvercle | J. Entonnoir doseur |
| B. Réservoir d'eau | K. Panier pour café moulu + Douchette |
| C. Corps de l'appareil | L. Adaptateur pour capsule |
| D. Bouton | M. Câble USB-C |
| E. Bande en silicone | N. Outil de retrait du panier |
| F. Porte-filtre | |
| G. Tasse à café | |
| H. Port de charge USB-C | |
| I. Cuillère pliante (12g) | |

Préparation avec capsule de café



Scannez pour le
guide video

1. Insérez fermement la capsule en vous assurant qu'elle est bien enfoncée au fond.



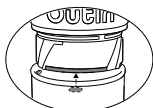
Assemblez l'adaptateur de capsule avec le porte-filtre (côté aluminium vers le bas).



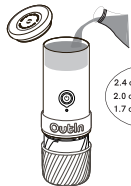
3. Revissez fermement l'ensemble sur le corps principal.



4. Positionnez la machine sur la tasse en l'alignant avec les rainures internes. Placez l'appareil sur une surface stable et plane.

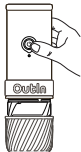


5. Ouvrez le couvercle, remplissez d'eau et refermez-le.



2.4 oz / 70 ml
2.0 oz / 60 ml
1.7 oz / 50 ml

6. Appuyez sur le bouton pour lancer l'extraction.



Préparation avec café moulu



Scannez pour le
guide video

1. Versez une cuillère pleine de café (environ 10–12g), puis transférez-le dans le panier filtre.



ou Placez l'entonnoir doseur sur le panier filtre.



2. Tassez le café avec le fond de la cuillère pliante, puis remettez la douchette.



3. Assemblez le panier filtre avec le porte-filtre (douchette vers le haut).










Pour terminer, référez-vous aux étapes 3 à 6 de la section «Préparation avec capsule de café».




Fonction des boutons

Action	Fonction
Appui court	Vérifiez le niveau de batterie (en mode veille) / Arrêtez l'extraction (pendant le fonctionnement)
Double appui court	Lancez l'extraction (avec de l'eau chaude)
Appui long (2 sec)	Démarrez le chauffage (avec de l'eau froide) – l'extraction commence automatiquement une fois l'eau chauffée



Niveau de Batterie

Mode	Statut de l'indicateur ponctuel	Niveau de batterie
Veille	 Rouge (fixe 2s)	0-20%
	 Orange (fixe 2s)	20-80%
	 Blanc (fixe 2s)	80-100%
Charge	 Rouge (respiration, cycle de 2s)	0-20%
	 Orange (respiration, cycle de 2s)	20-80%
	 Blanc (respiration, cycle de 2s)	80-100%
	 Blanc (fixe)	100%
	(Câble débranché → lumière éteinte)	

Processus de Chauffage

Démarrage du chauffage		
	Aucun effet lumineux	Bip unique
Pendant le chauffage		
	Indicateur annulaire – Respiration jaune lente : en cours Respiration jaune rapide : presque prêt	Aucun bip
Chauffage terminé		
	Anneau et point lumineux – jaune pendant 2 secondes	Bip unique

Processus d'extraction

Pendant l'extraction	
	Anneau lumineux – effet de respiration blanc * Le temps d'extraction peut être estimé en comptant les pulsations
Extraction terminée	
	Anneau et point lumineux – blanc pendant 2 secondes

CHARGE & ENTRETIEN DE LA BATTERIE

- Chargez complètement la batterie avant la première utilisation.
- Ouvrez le couvercle en silicone et utilisez le câble USB-C d'origine pour recharger (gardez le port sec et évitez les adaptateurs de mauvaise qualité).
- Le voyant LED indiquera la progression de la charge.
- Débranchez l'appareil quand chargé.
- Ne chargez jamais à proximité de sources de chaleur, d'humidité ou de matériaux inflammables.
- Si vous n'utilisez pas l'appareil pendant une longue période, rechargez et déchargez la batterie tous les 3 mois.

SOINS & ENTRETIEN

Notes d'utilisation

Utilisation en Altitude

OutIn Mino est conçue pour fonctionner de manière fiable même en environnement de haute altitude. Le point d'ébullition de l'eau varie selon l'altitude : plus on monte, plus la température d'ébullition baisse.

Résistance à l'Eau

Veillez toujours à ce que le port de charge soit bien fermé lorsque vous ne l'utilisez pas, afin d'éviter les dommages dus à l'humidité.

Nettoyage

- Nettoyez l'extérieur avec un chiffon doux légèrement humide (gardez l'appareil sec et recouvrez toujours le port de charge).
- Pour un nettoyage plus en profondeur, utilisez un détergent doux avec une éponge non abrasive (évituez les produits chimiques agressifs).
- Remplissez le réservoir d'eau **FROIDE** propre, puis appuyez deux fois rapidement sur le bouton pour rincer le système.
- Lavez toutes les pièces amovibles sous l'eau courante (utilisez un savon doux si nécessaire et séchez soigneusement avant le remontage).
- Détartrez une fois par mois pour éviter les dépôts minéraux : mélangez de l'eau et du vinaigre blanc à parts égales, rincez le système, puis rincez deux fois à l'eau claire.
- Après chaque nettoyage, assurez-vous que toutes les pièces soient bien sèches avant de les assembler.

Entretien & Stockage

- Nettoyez et séchez la machine et ses composants après chaque utilisation pour éviter les dépôts.
- Si l'appareil reste inutilisé, chargez-le au moins tous les 3 mois.
- Rangez l'appareil dans un endroit frais, sec et à l'abri de la lumière directe du soleil, de la chaleur ou de l'humidité.
- Gardez le port de charge fermé pour éviter la poussière et l'humidité.

DÉPANNAGE

Son	Voyant LED	Cause	Solution
2 bips	L'anneau et le point clignotent deux fois en rouge	Protection contre la surchauffe activée	Attendez 5 minutes avant de relancer une extraction.
3 bips	L'anneau et le point clignotent trois fois en rouge	Protection contre le fonctionnement à sec	Vérifiez qu'il y a bien de l'eau dans le réservoir.
		Problème de circuit	Contactez le Service Client OutIn : support@outin.com
10 bips	L'anneau et le point clignotent trois fois en rouge	Défaillance de la batterie	Contactez le Service Client OutIn : support@outin.com

Problèmes d'extraction (pas de café qui sort)

Cause	Solution
Café moulu trop finement	Utilisez une mouture légèrement plus grosse
Trop de café dans le porte-filtre	Réduisez la dose (12 g max recommandé)
Café trop tassé	Tassez jusqu'à remplir environ 80% du porte-filtre



Peu de crema

Méthode	Cause	Solution
Café moulu	Café pas assez frais	Utilisez du café fraîchement torréfié ou moulu
	Mouture trop grossière	Utilisez une mouture légèrement plus fine
	Trop peu de café dans le porte-filtre	Augmentez la dose
Capsules	Capsule pas fraîche	Vérifiez la date de péremption
	Capsule mal insérée	Assurez-vous que la capsule est correctement positionnée dans le porte-filtre

Fuites d'eau pendant l'utilisation

Cause	Solution
Porte-filtre mal serré	Vérifiez qu'il est bien inséré et vissé solidement
Douchette mal installée (café moulu)	Vérifiez qu'elle est correctement fermée

SPÉCIFICATIONS

Nom du produit :	OutIn Mino Machine à Espresso Électrique Portable
Modèle :	OTEM-MO-01
Dimensions :	67 x 195 mm 2.64 x 7.68 in
Capacité du réservoir :	Max. 70 mL 2.37 fl. oz
Capacité de café :	Max. 12g 0.42 oz
Matériaux :	Plastique alimentaire, acier inoxydable, silicone
Entrée :	20.0V  1.5A, 30W
Batterie :	10, 8V  3000mAh x 3 batteries lithium, 32, 4Wh
Niveau sonore :	<60dB (A)

CONTACTEZ-NOUS

Vous avez besoin d'aide, d'un conseil ou d'une assistance technique ? N'hésitez pas à contacter notre service client. Nous sommes là pour vous aider !

Service Client OutIn : support@outin.com

OutIn Mino

Macchina da Caffè Espresso Elettrica Portatile



MANUALE D'USO

Grazie per aver scelto OutIn Mino come compagna del tuo viaggio nel mondo del caffè!

Noi di OutIn crediamo che il caffè sia molto più di una semplice bevanda: è un momento di gioia condivisa, una scintilla di energia e un ponte per creare connessioni autentiche. Questo dispositivo compatto è stato progettato per offrirti un espresso caldo e fragrante ovunque ti trovi — dalle vette di una montagna alle vivaci stadi della città. Sorreggia, sorridi e connessi ad ogni tazza!

Leggi attentamente questo manuale prima dell'uso e conservalo per future consultazioni.

Service Client: support@outin.com

Built Small for Big Adventures.